

# Contents

**Editors' Foreword — vii**

**List of Acknowledgements — ix**

**The Contributors and Summaries of their Essays — xiii**

**Section 1: Death in Life — 1**

Avriel Bar-Levav

**Jewish Attitudes towards Death: A Society between Time, Space and Texts — 3**

Frederick S. Paxton

**The Early Growth of the Medieval Economy of Salvation in Latin Christianity — 17**

Stefan C. Reif

**A Response to Professor Paxton's Paper — 43**

Shmuel Shepkaru

**From Here to the Hereafter: The Ashkenazi Concept of the Afterlife in a Crusading Milieu — 51**

**Section 2: Texts in Society — 63**

Andreas Lehnardt

**Christian Influences on the *Yahrzeit Qaddish* — 65**

Ruth Langer

**Investigation into the Early European Forms of the *Şidduq ha-Din* — 79**

Peter Sh. Lehnardt

***Ha-Şur Tamim be-khol Po'al*: On some Italian roots of the Poetic *Şidduq Ha-Din* in the Early Ashkenazi rite — 99**

Joseph Isaac Lifshitz

***Av ha-rah'amim: On the 'Father of Mercy' Prayer — 141***

Abraham Gross

**Liturgy as Personal Memorial for the Victims in 1096 — 155**

Yechiel Y. Schur

**'When the Grave was Searched, the Bones of the Deceased were not found':  
Corporeal Revenants in Medieval Ashkenaz — 171**

Nati Barak

**The Early Ashkenazi Practice of Burial with Religious Paraphernalia — 187**

**Section 3: Re-Placing the Dead — 197**

Avraham (Rami) Reiner

**The Dead as Living History: On the Publication of *Die Grabsteine vom  
jüdischen Friedhof in Würzburg 1147–1346* — 199**

Nathanja Hüttenmeister and Andreas Lehnardt

**Newly Found Medieval Gravestones from Magenza — 213**

David Malkiel

**The Structures of Hebrew Epitaph Poetry in Padua — 225**

Mauro Perani

**The *Corpus Epitaphiorum Hebraicorum Italiae* (CEHI): A Project to Publish  
a Complete Corpus of the Epitaphs Preserved in Italian Jewish  
Cemeteries — 241**

Minna Rozen

**Romans in Istanbul. Part 1: Historical and Literary Introduction — 289**

Minna Rozen

**Romans in Istanbul. Part 2: Texts and Photographs — 327**

**Indexes — 359**

Primary Sources — 359

Names — 367

Subjects — 373